

Soziusfußrastenverlegung / Pillion footrest shifting

KAWASAKI W 800 Street / Cafe

(2019-)

Art.Nr./Item-no.:

42152541 00 01 schwarz/black



Hinweis: Verlegung 90mm nach vorne, 30mm nach unten. Montage nur in Kombination mit Kofferträger 6502541 möglich. In Deutschland ist eine Eintragung (Einzelabnahme) beim TÜV erforderlich.

Note: Shifting 90mm to the front, 30mm to the bottom. Fastening possible in combination with side carrier 6502541 only. In Germany, registration (individual approval) is required at the TÜV.

Inhalt

1x 700010455 Adapter links
1x 700010456 Adapter rechts
1x 700010457 Schraubensatz:

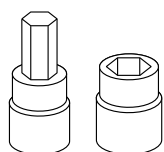
2x Zylinderschraube M8x60
2x Zylinderschraube M8x50
6x U-Scheibe Ø8,4
2x Selbstsichernde Mutter M8
2x Kunststoffabdeckkappe M8
2x Aludistanz Ø25xØ9x23

Content

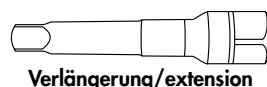
1x 700010455 Adapter left
1x 700010456 Adapter right
1x 700010457 Screw kit:

2x Allen screw M8x60
2x Allen screw M8x50
6x Washer Ø8,4
2x Self lock nut M8
2x Plastic cap M8
2x Alu spacer Ø25xØ9x23

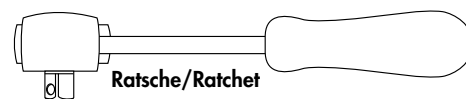
Benötigte Werkzeuge / Required tools



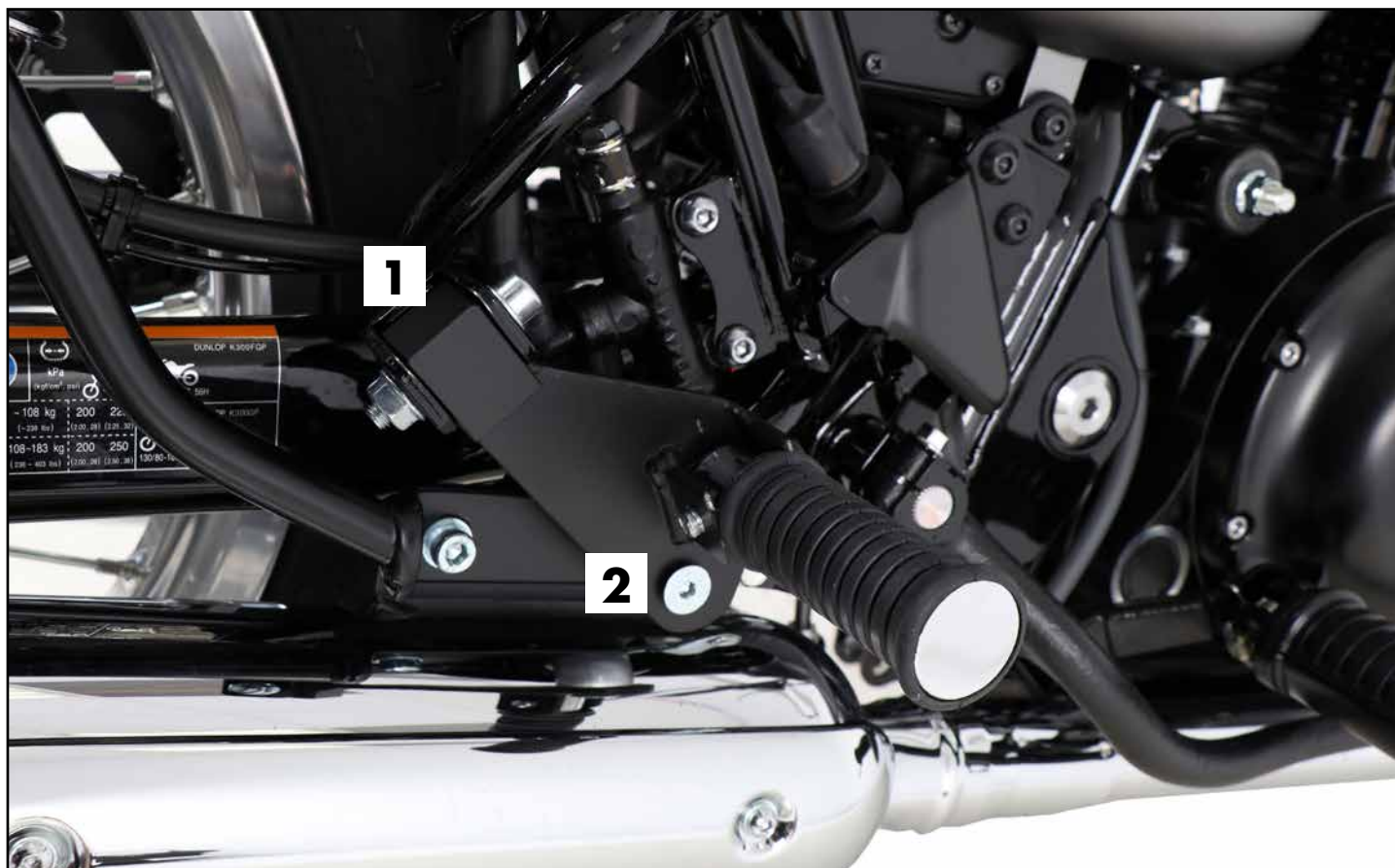
Set



Verlängerung/extension



Ratsche/Ratchet



Wichtig / Important:

Beachten Sie die in Ihrem Land geltenden Zulassungsbestimmungen.
Für den Bereich der BRD gilt: Ein Eintrag in die Fahrzeugpapiere ist nicht erforderlich.

Wir empfehlen, die Montage in einer Fachwerkstatt durchführen zu lassen. Bei der Montage, alle zugänglichen Schrauben vorerst nur locker andrehen, sodass eine spannungsfreie Montage gewährleistet wird. Beim Anziehen der Schrauben, Anzugsmomente beachten.

We recommend having the installation carried out in a professional workshop. During installation, tighten all accessible screws loosely at first to ensure tension-free installation. When tightening the screws, observe the tightening torques.

Vorbereitende Maßnahmen / Preparatory actions

Die originalen Soziusrasten demontieren.

Die vordere Schraube links und rechts des Kofferträgers demontieren, diese entfallen.

Dismantle the original pillion footrests.

Remove the front original screws of the side carrier on the right and left, these are omitted.

Montageanleitung / Installation Instruction

Montage der Adapter rechts/links

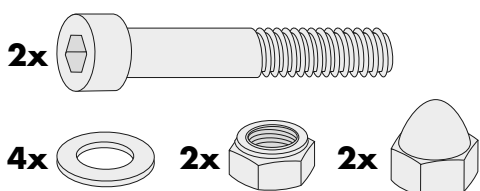
oben:

Den Adapter mit dem Vierkant in die originale Halterung der Soziusraste stecken und mit der Zylinderschraube M8x50, den U-Scheiben Ø8,4 und der selbstsichernden Mutter M8 verschrauben. Die Abdeckkappe M8 auf die Mutter aufstecken.

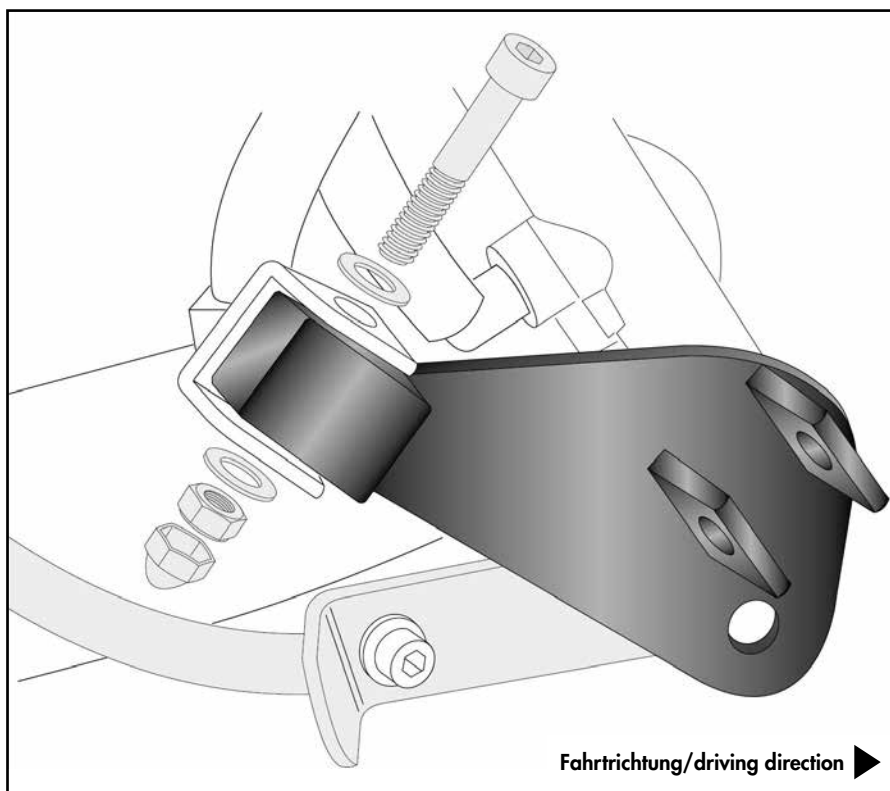
Fastening of the adapter right/left

rear:

Insert the adapter with the square into the original pillion ratchet holder and tighten with allen screw M8x50, washers Ø8.4 and self lock nut M8. Fit the M8 plastic cap onto the nut.



1



Montage der Adapter rechts/links

unten:

Mit der Zylinderschraube M8x60 und der U-Scheibe Ø8,4 in der vorderen Verschraubung des Kofferträgers befestigen.

Zwischen Adapter und Kofferträger die Aludistanz Ø25xØ9x23 fügen.

Die Soziusrasten mit dem originalen Bolzen und dem Sicherungsring in den Aufnahmen der Adapter befestigen.

Funktion prüfen!

Fastening of the adapter right/left

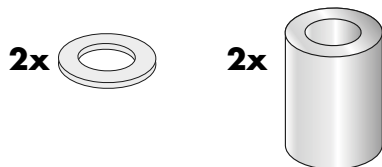
bottom:

With the allen screw M8x60 and the washer Ø8.4 into the front screw connection of the side carrier.

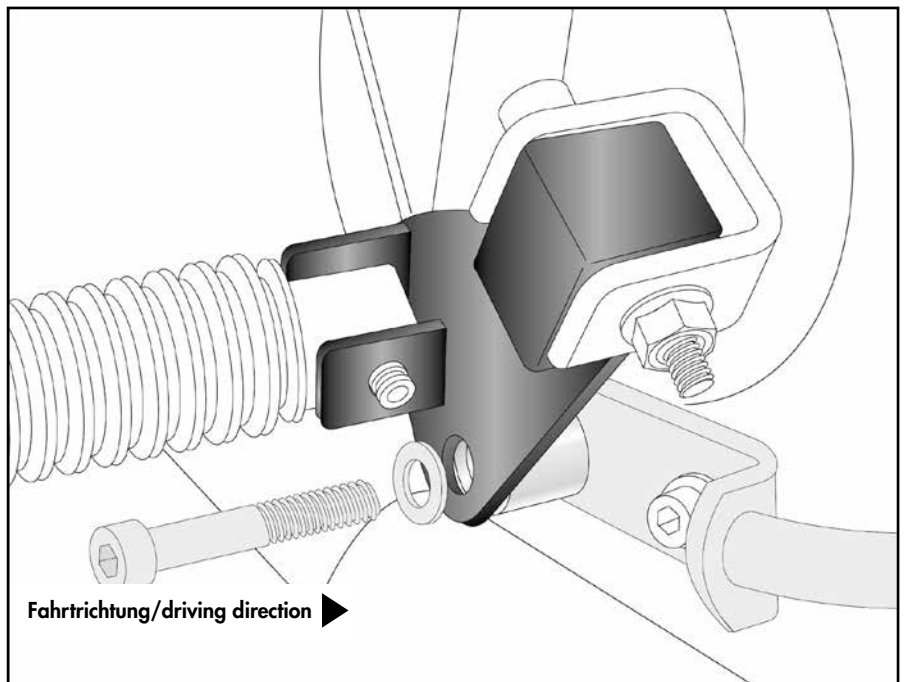
Insert the alu spacer Ø25xØ9x23 between the adapter and the carrier.

Fasten the footrests with the original bolt and the locking ring in the adapter mounting lugs.

Check function!



2



Achtung / Attention:

Nach der Montage alle Verschraubungen auf festen Sitz kontrollieren! Abgebaute Teile wieder montieren. Bitte beachten Sie unsere beigefügten Serviceinformationen.

Control all screw connections after the assembling for tightness! Reassemble the dismantled parts. Please notice our enclosed service information.

Weiteres Zubehör für dieses Modell auf www.hepco-becker.de / More accessories for this model see www.hepco-becker.de

HEPCO&BECKER GmbH | An der Steinmauer 6 | 66955 Pirmasens | Germany | Tel. +49 6331 1453100 | Fax: +49 6331 1453 120 | Mail: vertrieb@hepco-becker.de